

#### この取扱説明書はエコマーク認定の再生紙を使用しています。



本社・営業本部 〒103 中央区日本橋箱崎町6-6 TEL(03)3669-8121例 店 〒103 中央区日本橋箱崎町6-6 TEL(03)3669-8118(代) 〒060 札幌市中央区大通り東6-12-8 TEL(011)261-7141(代) 仙 〒983 仙台市若林区卸町東2-1-29 TEL(022)236-4121(代) 〒461 名古屋市東区徳川 I - II - 23 TEL(052)935-8531代 〒553 大阪市福島区玉川 I - 3 - 18 TEL(06)444-2031代 広 〒733 広島市西区南観音7-11-24 TEL(082)291-6331代 福 〒812 福岡市博多区上牟田I-5-I TEL(092)411-5416(代) 盛 〒020 盛 岡 市 仙 北 町 下 野 18 - 1 TEL(019)635-5575代 〒321 宇都宮市簗瀬町字榎内2313 TEL(0286)36-3012 市 若 柴 297 - 12 TEL(0471)32-1500 〒187 小 平 市 小 川 町 2 - 1253 TEL(0423)44-6268代 〒213 川崎市高津区久地597-1セブンエステート久地IF TEL(044)844-4700代 〒433 浜 松 市 高 丘 町 150 - I TEL(053)439-3300代 〒501-61 羽島郡岐南町徳田4-274 TEL(058)276-6551代 〒596 岸和田市土生町2-30-39 TEL(0724)36-2211代 〒658 神戸市東灘区田中町3-3-3 TEL(078)412-6220代 〒802 北九州市小倉北区三朗丸3-6-20久野ビルIF TEL(093)931-3733 〒891-01 鹿児島市東谷山6-17-7 TEL(099)269-5347 〒955 三 条 市 東 裏 館 2 - 14 - 28 TEL(0256)34-2112件) クス ㈱ 〒310 水 戸 市 松 ヶ 丘 2 - 3 - 27 TEL(029)255-3761代 クス ㈱ 〒379-22 佐波郡赤堀町大字今井543-2 TEL(0270)62-1123代 〒331 大 宮 市 日 進 町 3 - 421 TEL(048)651-5341代 〒284 四 街 道 市 大 日 1870 - I TEL(043)422-7400代 〒241 横浜市旭区さちが丘7-6 TEL(045)364-5661代 長野マックス㈱ 〒390松本市笹部 I - 6 - 25 TEL(0263)26-4377州 長野営業所 〒381-22 長 野 市 青 木 島 I - 35 - I TEL(0262)85-6740份 〒422 静 岡 市 敷 地 I - 3 - 26 TEL(054)237-6116(件) 〒921 金 沢 市 森 戸 2 -15 TEL (0762) 40-1871(ft) 〒930 富山市上飯野字樋向割 10-8 TEL(0764)52-0182例 〒910 福 井 市 和 田 東 2 - 1711 TEL(0776)27-3378份 〒612 京都市伏見区竹田段ノ川原町9 TEL(075)645-5061代 兵庫マックス(株) 〒673-04 三 木 市 大 村 高 柳 109 - I TEL(07948)3-2121代 岡山マックス(株) 〒700 岡 山 市 野 田 3 - 32 - 28 TEL(086)246-9516代 四国マックス(株) 〒761 高 松 市 上 天 神 町 761 - 3 TEL(0878)66-5599 徳島営業所 〒770 徳 島 市 末 広 I - 4 - 25 TEL(0886)23-0286代 松山営業所 〒790 松 山 市 天 山 町 28 - I TEL(089)913-0608代 〒330 埼玉県大宮市宮原町2-99-5 TEL(048)667-6448代 マックスサービス(株)本 社 マックスサービス(株)大阪 マックスサービス(株)名古屋 マックスサービス(株)福 岡 マックスサービス(株)広島 〒733 広島市西区南観音7-II-24 TEL(082)291-5670 マックスサービス(株)仙 台 〒983 仙台市若林区卸町東2-1-29 TEL(022)237-0778代 マックスサービス㈱札 幌 〒060 札幌市中央区大通東6-12-8 TEL(011)231-6487

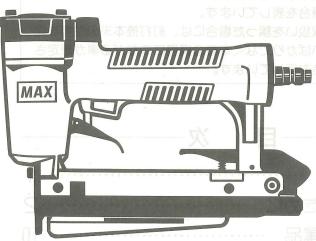
> ●マックスお客様ご相談ダイヤル(無料) 0120-22-8358 月~金曜日 午前9時~午後6時

> > ●住所、電話番号などは都合により変更になる場合があります。

### マッパス針打機エアネイラ

# TA-34Bシリーズ

# 取扱説明書



TA-34B/425J TA-34B/1025J TA-34B/725M

#### ↑ 警告

本機は、トリガを引くだけでステープルが発射される機構になっております。下記の警告事項を厳守してください。

- ●使用前に必ず取扱説明書を読む。
- ●使用の際は、必ず保護メガネを着用する。
- ●ステープルを打つとき以外は絶対にトリガに指をかけない。
- ●射出口を絶対に人体に向けない。
- ●移動する際は、必ずエアホースをはずす。
- ●使用しない時、また、調整・修理・ステープル装塡の時は必ずエアホースをはずす。
- ●エアコンプレッサ以外の動力源は絶対に使用しない。
- ●揮発性可燃物のそばで絶対に使用しない。
- ●異常を感じたら絶対に使用しない。
- ●この取扱説明書は常時内容が確認できるよう保管してください。
- ●本機の仕様は機能向上のため、予告なしに変更することがあります。



このたびは、マックス釘打機エアネイラTA-34Bシリーズをお買い上げいただきましてありがとうございます。本機の取扱いにあたって、この取扱説明書を最後までよくお読みください。使用上の注意事項、使用方法、能力などについて十分ご理解の上、安全に適切にご使用くださるようお願いいたします。

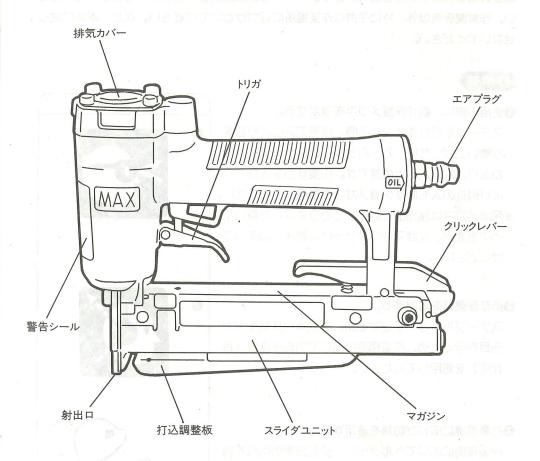
☆ 警告:この表示は、取扱いを誤った場合に、使用者が死亡または重傷を負う可能性が想定される場合を表しています。

⚠ 注意:この表示は取扱いを誤った場合に、使用者が傷害を負う 危険が想定される場合および物的損害のみの発生が想定 される場合を表しています。

また、取扱いを誤った場合には、釘打機本来の性能を発揮しないばかりでなく本機の損傷につながる事が想定される場合を表しています。

# 大1. 各部の名称...2. 安全作業のために...3. 仕様及び付属品...4. 使用方法...5. 配管についての注意...6. エアホースの接続...7. 打込調整板の使い方と打込状態の確認...8. 性能を維持するために...全国販売拠点、サービス拠点一覧

#### 各部の名称



## ▲警告

#### 安全作業のために

本機は、射出口が薄く小さいことが要求される用途向けとして造られており、トリガを引くだけでステープルが発射される機構になっております。指定以外の用途、使用方法は重大な事故につながる恐れがあります。この取扱説明書の記載事項を厳守してください。作業関係者以外、特に子供は作業場所に近づけないでください。また、本機に触らせないでください。

#### 作業前

#### ●使用の際は、必ず保護メガネを着用する。

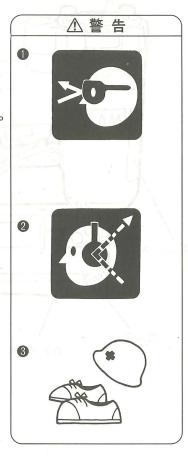
ステープル打ち作業をする時、排気エアにより粉塵が舞い上がったり、万一打ち損じのステープルがはね返り、眼に入ると危険です。作業する本人はもとより付近の人も必ず保護メガネを着用してください。 ※保護メガネは別売品で販売しております。お買い求めの販売店、又はマックスサービス㈱までお申しつけください。

#### 2防音保護具を着用する。

ステープル打ち作業をする時、排気音や排気エアから耳を守るため、作業環境に応じて防音保護具(耳栓等)を着用してください。

#### ❸作業環境に応じた防具を着用する。

作業環境に応じてヘルメット、安全靴等の防具を着 用してください。



# 9

#### <u>♪ 警告</u> 安全作業のために

#### 4エアホース接続前に必ず点検する。

エアホースを接続する前に下記の点検を必ず行って ください。

- 1.ネジの締め付けが緩んでいたり、抜けていないか。
- 2.各部部品が外れていたり、傷んでいないか。

不完全なまま使うと、事故や破損の原因となります。 異常のある場合は、お買い求めの販売店又はマック スサービス㈱へ点検・修理に出してください。

⑤エアコンプレッサ以外の動力源は絶対に使用しない。 本機はエアコンプレッサによる圧縮空気を動力源と する工具です。圧縮空気以外の高圧ガス(例:酸素、 アセチレン等)を使うと異常燃焼をおこし爆発の危 険を伴いますので、エアコンプレッサ以外は絶対に 使用しないでください。



エアホースを接続するときは誤って作動させないよう下記のことを必ず守ってください。

- 1.トリガに指をかけない。
- 2.射出口を人体に向けない。











#### ↑ 警告

#### 安全作業のために

#### **⑦**エアホース接続時には必ず確認する。

使用前にはステープルを装塡しないでエアホースを 本機に接続し下記の確認を必ず行ってください。

- 1.エアホースを接続しただけで作動音がしないか。
- 2. エアもれや異常音がしないか。

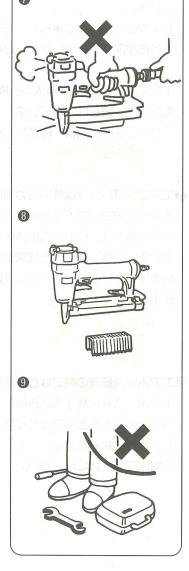
エアホースを接続しただけで作動したり、エアもれ や異常音がする場合は故障しています。そのまま使 うと事故の原因となりますので、絶対に使用しないでください。異常のある場合はお買い求めの販売店 又はマックスサービス㈱に点検・修理に出してください。

#### ❸指定ステープルを使用する。

指定されたステープルと異なるものを使うと、本機 の故障や事故の原因となりますので、必ず指定のス テープルをご使用ください。

#### ூ作業場所を常に整理する。

作業場所が乱雑だとつまづくなどして思わぬ事故の 原因となります。作業場所は常に整理整頓をして安 定した姿勢で作業を行ってください。



# 9

#### ⚠ 警告

#### 安全作業のために

#### 作業中

#### ●使用空気圧を必ず守る。

本機の使用空気圧範囲は3.5~6kgf/m²(0.34~0.59 MPa)です。対象物によりその範囲内で調整し使用してください。6kgf/m²(0.59MPa)を超えた圧力で使用すると本機の寿命を早めたり損傷によって危険を生じる恐れがあります。

## ②ステープルを打つとき以外は絶対にトリガに指を力けない。

本機は、トリガを引くだけでステープルが発射されます。ステープルを打つとき以外はトリガに指をかけないでください。誤って発射した場合には思いがけない事故につながります。ステープルを打つときは射出口を確実に対象物に当ててからトリガを引いてください。

#### ❸射出口を絶対に人体に向けない。

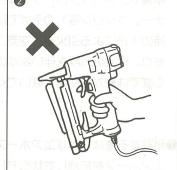
射出口を人に向け、誤って発射した場合には思いがけない事故につながります。また、射出口付近に手足等を近づけての作業は危険ですからさけてください。同時に打ち損じたステープルが人に当たらないよう作業中は付近の人に注意をはらってください。

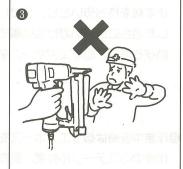
#### ◆向い合わせのステープル打ちは絶対にしない。

向い合ってステープル打ち作業をすると、打ち損じたステープルが前の作業者にあたり、思わぬ怪我をすることがありますので、向い合わせのステープル打ちは絶対にしないでください。

## △警告









#### ▲ 警告

#### 安全作業のために

#### ⑤射出口を確実に対象物に当てる。

射出口を確実に対象物に当てないと、一度打つたステープルや木の節などに当たった場合ステープルがはねたり、それたりして大変危険です。また、本機が強く反発することもあり危険ですから、射出口を確実に対象物に当ててください。

#### 6揮発性可燃物のそばで絶対に使用しない。

本機やエアコンプレッサを揮発性可燃物(例:シンナー、ガソリン等)のそばで使うとステープル打込時の火花による引火や、空気といつしょに吸入圧縮され、爆発の危険を伴いますので、揮発性可燃物のそばでは絶対に使用しないでください。

#### ●移動する際は、必ずエアホースをはずす。

エアホースを接続した状態でトリガに指をかけたまま本機を持ち歩いたり、手渡し等をし、誤って発射した場合には思いがけない事故につながります。移動する際は、必ずエアホースをはずしてください。

#### ❸作業中断時は必ずエアホースをはずす。

作業中のステープル装塡、調整及びステープルづまりを直すときは誤ってステープルを発射すると危険ですから、必ずエアホースをはずしてください。



# 9

#### 

#### **⑨**異常を感じたら絶対に使用しない。

作業中に本機の調子が悪かったり、異常を感じたら、 ただちに使用を中止してください。異常のある場合 はお買い求めの販売店又はマックスサービス㈱に点 検・修理に出してください。



#### 作業後

●作業終了時には必ずエアホースをはずす。 作業終了時には、必ずエアホースをはずしてください。

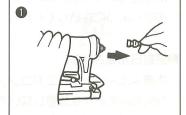
#### ❷作業終了時には必ずステープルを抜き取る。

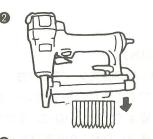
ステープルをマガジン内に残しておくと、次に使用 するときうつかり手を触れたり、誤って作動させた 場合、思わぬ事故につながることがあります。作業 終了時には必ずマガジン内のステープルを抜きとっ てください。

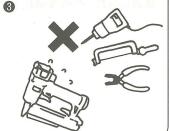
#### ❸本機を絶対に改造しない。

本機を改造すると、本来の性能が発揮できないばか りでなく安全性が損なわれますので、絶対に行わな いでください。









#### ⚠ 警告

#### 安全作業のために

#### 屋外作業について

#### ●足場の安全性を充分に確認する。

足場を使っての高所作業の場合、ステープル打ち作業中に落ちることのないように充分足場の安全性を確認してください。

#### 2エアホースの確保。

高所作業の場合、エアホースは作業場所の近くに必ず固定箇所を作ってください。これは不用意にホースが引っぱられたり、引っかかったりしたときの危険を防ぐためです。また、ホースのたるみやねじれのないように注意してください。

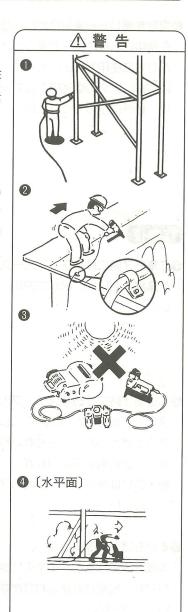
#### ❸直射日光をさける。

本機やエアセット、エアコンプレッサは直射日光に 長時間あてたまま放置しないでください。また、エ アコンプレッサはできるだけ日陰に設置して使用し てください。

#### 打ち方

#### ④水平面のステープル打ち

前進姿勢でステープル打ち作業を行ってください。 安全で疲労が少なく、正確で速い作業ができます。 後退しながらの作業は足をとられるなど危険です。



# 9

#### ⚠ 警告

#### 安全作業のために

#### ⑤垂直面のステープル打ち

本機を手の届く最も高いところまで差し上げ、上から順に下へステープル打ち作業を行ってください。 疲労の少ない作業ができます。

※内、外壁の同時打ちは絶対にしないでください。

#### ⑥傾斜面のステープル打ち

下から上に向かって前進姿勢でステープル打ち作業 を行ってください。上から下に後退すると足を踏み はずす危険があります。

#### ▲ 警告

⑤ 〔垂直面〕



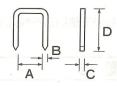
6 〔傾斜面〕



#### 仕様及び付属品

名称	マックス釘打機エアネイラ							
製品記号	TA-34B/425J TA-34B/1025J TA-34B/725M							
バルブ機構	ヘッドバルブ方式							
ステープル送り機構	プッシャバネ送り							
マガジン形式	アンダーローディング方式							
寸法	(H) I63×(W)54×(L)228mm							
重量	1.1kg CTHT 7.000.20							
使用ステープル	413J、413J-S 416J、416Jシロ、416J-S 419J、419Jシロ、419J-S 422J、422Jシロ、422J-S 425J、425Jシロ、425J-S	1013J、1013J-S 1016J 1019J、1019Jシロ、1019J-S 1022J、1022Jシロ、1022J-S 1025J、1025Jシロ、1025J-S	713M 716M 719M 722M、722Mシロ、722M-S 725M、725Mシロ、725MS					
ステープル装塡数	100本(一連)							
使用空気圧範囲	3.5~6kg/cm²(0.34~0.59MPa)							
使用ホース内径	5mm以上							
使用オイル	タービン油I種ISO VG32(JISI号90番)							
付 属 品	ジェットオイラ(油入)							

#### 〈ステープルサイズ〉



- ●先端形状はチゼルポイントです。
- ●ステープル記号の末尾のSはステンレス線材です。

(単位:mm)

(単位:mm)

ステーブル	Α	В	С	D	先端形状	ステープル	Α	В	С	D	先端形状
413J	4	0.6	1.2	13	Ü	1013J	10	0.6	1.2	13	Ū
413J-S	//	//	11	//	//	1013J-S	//	//	11	11	//
416J	11	11	11	16	//	1016J	//	//	//	16	//
416Jシロ	11	11	//	11	//	1019J	//	//	//	19	//
416J-S	11	11	11	11	//	1019Jシロ	//	//	//	//	//
419J	. //	11	11	19	- //	1019J-S	//	//	//	//	//
419Jシロ	11	11	11	11	//	1022J	//	11	//	22	//
419J-S	//	//	11	//	//	1022Jシロ	//	//	//	//	//
422J	//	//		22	//	1022J-S	//	//	//	//	"
422Jシロ	11	//	11	11	//	1025J	//	11	//	25	//
422J-S	//	11	//	//	11-	1025Jシロ	11	//	//	//	//
425J	//	//	11	25	9 //	1025J-S	//	11	11	//	//
425Jシロ	//	11	11	11	//				-	1	
425J-S	11	11	11	11	//	数一まれる					

(単位:mm)

		(年四・      )					
ステーブル	A	В	С	D	先端形状		
713M	7	0.8	1.3	13	O		
716M	11	11	11	16	//		
719M	11	11	11	19	//		
722M	//	//	//	22	11		
722Mシロ	//	11	11	11	//		
722M-S	11	11	11	//	11		
725M	11	//	//	25	11		
725Mシロ	//	11	11	//	- //		
725M-S	//	11	//	11	//		

# 4

#### 使用方法

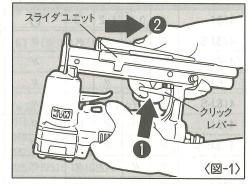
使用前に本機とエアコンプレッサを接続しないで使い方を覚えてください。 【ステープルの装塡方法】

#### ⚠ 警告

●ステープルを装塡するときは、必ずエアホースをはずす。

#### 手順

●クリックレバーをはずし、スライダユニットを引き出します。 〈図-1〉



②ステープルの足を上にしてマガジン内に 入れます。〈図-2〉

#### <u>入</u>注意

- ●一度に装塡できるステープルは一連 です。過剰に装塡すると本機の故障 の原因になります。
- ③スライダユニットを押し、クリックレバーを確実にセットします。 〈図-3〉





#### 【打ち方】

#### ♠ 警告

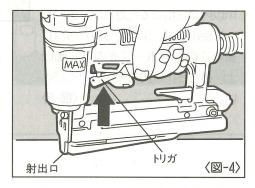
- ●ステープルを打つとき以外は絶対にトリガに指を<u>かけない。</u>
  本機は、トリガを引くだけでステープルが発射されます。ステープルを打ち込むとき以外はトリガに指をかけないでください。誤って発射した場合には思いがけない事故につながります。ステープルを打ち込むときは射出口を対象物に当ててからトリガを引いてください。
- ●射出口を絶対に人体に<u>向けない。</u> 射出口を人に向け、誤って発射した場合には思いがけない事故につながります。 また、射出口付近に手足等を近づけての作業は危険ですからさけてください。同 時に打ち損じたステープルが人に当たらないよう作業中は付近の人に注意をはら

#### 手順

- ●ステープルを打とうとする場所に射出口を当てます。
- ②トリガを引きます。

ってください。

〈図-4〉

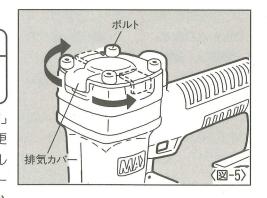


#### 【排気穴の変え方】

#### ⚠ 警告

●排気穴を変えるときは、必ずエアホースをはずす。

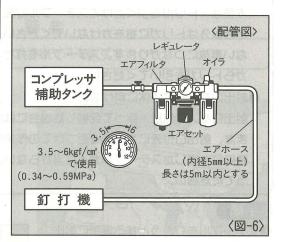
排気穴の方向は作業状況にあわせて、「前」「左」「右」に変えることができます。変更方法は、排気カバーの上についているボルトを六角棒スパナ4ではずし、排気カバーの位置を変えます。 〈図-6〉



#### 配管についての注意

#### ▲ 警告

- ●エアコンプレッサ以外の動力源は絶対に使用しない。
- ●動力源は必ずエアコンプレッサをお使いください。高圧ガス(例:酸素、アセチレン等)は絶対に使わないでください。
- 2エアセットはできるだけ本機1台に 1セット取付けるようにしてください。
- ③エアホースは内径5m以上、長さ30m以内で使用してください。エアセット使用時は、エアセットから釘打機までのエアホースを内径5m以上、長さ5m以内で使用してください。〈図-6〉



## 20

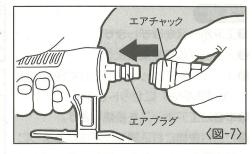
#### エアホースの接続

#### ↑ 警告

- ●エアホース接続の時は必ず<u>厳守する。</u> エアホースを接続する時は誤って作動させないように下記のことを必ず守ってく ださい。
  - 1.トリガに指をかけない。
  - 2.射出口を人体に向けない。

#### 手順

●エアプラグにエアホースのエアチャックを接続します。〈図-7〉



#### ♠ 警告

●作業中断時は必ずエアホースをはずす。

## 7

#### 打込調整板の使い方と打込状態の確認

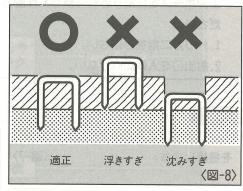
本機には打込深さを調整できる打込調整板が装備されています。打込みすぎは極端に保持力が低下しますので作業の際には打込状態を確認して、打込調整板で深さを調整して 〈ださい。

#### ⚠ 警告

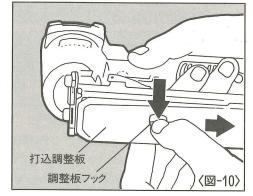
■調整の時は必ずトリガを<u>ロックし、</u>エアホースをはずす。

#### 手順

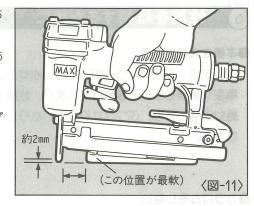
- ●エアホースをはずします。
- 2ステープルを装塡します。
- ③エアコンプレッサの圧力を5kgf/cm² (0.49MPa) にセットします。
- ④本機にエアホースを接続します。
- ⑤打込対象物に打込調整板が接するように 射出口を当て、テスト打ちしてください。 打込みたい深さを確認します。
- ⑥エアホースをはずします。
- ⑦打込調整板を調整します。 〈図-9〉 調整は、調整板フックを下におろして打 込調整板を左右に移動させて行います。 フックをはなすと「カチッ」と音がして セットされます。 〈図-10〉〈図-11〉 (調整は7段階あります。)
- ※打込調整板は、出荷時射出口に一番近い 位置にセットしてあります。







- 3エアホースを接続し、さらにテスト打ちをして適正かどうか確認してください。
- ⑨適正であれば調整完了です。不適正であれば以上の手順をくり返してください。
- ●適正状態が得られない場合はエアコンプレッサの空気圧を調整してください。



#### ⚠ 警告

●6kgf/cm (0.59MPa) を超えた圧力では絶対に使用しない。

## 0

#### 性能を維持するために

#### ●本機を大切に使う

落したり、ぶつけたり、叩いたりしますと、変形、 亀裂や破損を生じる場合があります。危険ですから 絶対に落したり、ぶつけたり、叩いたりしないでく ださい。



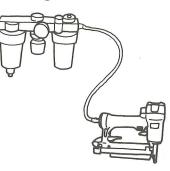
#### ②カラ打ちをしない

ステープルを装塡しないでカラ打ちをくり返し行うと各部の耐久性が低下しますのでさけてください。



#### ❸エアセットを使用する

エアセットを使わないとエアコンプレッサ内の水分やゴミが本機内に入り、錆や摩耗が発生して作動不良の原因になります。なお、エアセットから本機までのエアホースは長すぎると圧力低下となりますので5m以内にしてください。



#### ●本機の水抜きをする

作業終了時工アプラグを下に向け十分水抜きしてください。



#### ⑤指定オイルを注油する

オイルはタービン油 1種ISO VG32 (JIS1号90番) を必ずお使いください。使用前使用後にエアプラグの口より2~3滴注油してください。指定外のオイルを使用しますと、能力低下や故障の原因となります。



# ⑥エアコンプレッサのタンク、補助タンク、エアセットのエアフィルタの水抜きをする

エアコンプレッサのタンク、補助タンク、エアセットのエアフィルタに水がたまると能力低下や故障の原因となりますので定期的に水抜きをしてください。



#### ●定期的に点検する

本機の性能を維持するために清掃、点検を定期的に 行ってください。点検はお買い求めの販売店又はマックスサービス㈱にお申しつけください。